

Техническое  
сотрудничество  
между  
развивающимися  
странами

Distr.  
LIMITED

TCDC/10/L.3/Add.1  
7 May 1997  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

---

КОМИТЕТ ВЫСОКОГО УРОВНЯ ПО ОБЗОРУ  
ТЕХНИЧЕСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА  
МЕЖДУ РАЗВИВАЮЩИМИСЯ СТРАНАМИ

Десятая сессия  
Нью-Йорк, 5-9 мая 1997 года

ПРОЕКТ ДОКЛАДА

Докладчик: г-н Сандагдорж ЭРДЭНЭБИЛЭГ (Монголия)

Добавление

III. ДОКЛАДЫ ОБ ОСУЩЕСТВЛЕНИИ

(Пункты 5, 6 и 7 повестки дня)

A. Заявление помощника Администратора Программы  
развития Организации Объединенных Наций

1. В своем вступительном заявлении помощник Администратора ПРООН отметил существенное повышение в последнее время интереса к ТСРС и сотрудничеству Юг-Юг в качестве стратегии обеспечения эффективного участия развивающихся стран в формирующемся глобальном экономическом порядке. Он сослался на проведенную в Сан-Хосе, Коста-Рика, 13-15 января 1997 года Конференцию по вопросам торговли, финансов и инвестиций в рамках сотрудничества Юг-Юг и проходившую в Дели Конференцию Движения неприсоединившихся стран, в ходе которых были определены практические инициативы по расширению такого сотрудничества. Он также упомянул о том важном значении, которое придается сотрудничеству Юг-Юг в рамках выдвинутых Генеральным секретарем предложений по реформе.

2. Выступающий заявил, что повышенный интерес к ТСРС частично объясняется наличием в развивающихся странах соответствующего технического потенциала, особенно в Восточной Азии и Латинской Америке. Он указал, что увеличение темпов экономического роста в развивающихся странах вместе с демографической революцией, в результате которой основная часть мирового населения будет сконцентрирована на юге, скорее всего сменит динамику роста в развивающиеся страны, что сделает ТСРС еще более значимой в качестве стратегии развития. Он также заявил, что глобализация требует расширения сотрудничества между развивающимися странами, с тем чтобы избежать маргинализации наименее развитых из них.

3. Выступающий отметил, что Комитет высокого уровня с учетом такого развития событий принял на своей девятой сессии стратегию новых направлений с упором на такие приоритетные вопросы, как торговля и инвестиции, искоренение нищеты, окружающая среда, производство и занятость и разработка и координация макроэкономической политики; достижение оперативной интеграции между ТСРС и ЭСРС; определение "основных" стран в рамках ТСРС и задействование их в мероприятиях по сотрудничеству с другими развивающимися странами; и превращение ТСРС - Информационно-справочной системы ТСРС (ИСС) в многоцелевую и удобную для пользователя информационную систему.

4. Что касается осуществления стратегии новых направлений, то помощник Администратора остановился на ряде инициатив, поддерживаемой Специальной группой по ТСРС в отношении Программы действий по устойчивому развитию малых островных развивающихся государств, сотрудничества по линии Азия-Африка в контексте Бандунгских рамок для азиатско-африканского сотрудничества и сотрудничества между Латинской Америкой и странами с переходной экономикой из Восточной Европы и Центральной Азии. Он также остановился на других усилиях, таких, как обмен опытом между малыми предприятиями, использование успешного опыта региона Латинской Америки и Карибского бассейна в области искоренения нищеты, создание технических сетей по биосистематике в Юго-Восточной Азии, тихоокеанском регионе и Восточной Африке. Создание международной сети небольших гидроэлектростанций и поддержка, оказываемая Группе 77, центру Юга и сети "Третий мир" (СТМ) в деле выявления основных направлений в области торговли и инвестиций и расширения возможностей развивающихся стран в плане решения проблем и использования возможностей, связанных с глобализацией.

5. Помощник Администратора заявил, что программная основа для стимулирования ТСРС с упором на стратегию новых направлений заложена в рамках сотрудничества в области ТСРС на период 1997-1999 годов. Эти рамки охватывают два широких направления деятельности, а именно: содействие устойчивому развитию людских ресурсов и стимулирование ТСРС. Усилиям в этом направлении будет способствовать разделение выделение ресурсов на ТСРС Исполнительным советом и ресурсов в рамках Целевого фонда для содействия сотрудничеству Юг-Юг, созданного в соответствии с положениями резолюции 50/119 Генеральной Ассамблеи от 20 декабря 1995 года.

6. Выступающий выразил надежду, что три основных доклада, содержащих информацию об осуществлении ТСРС и о содействии ему со стороны системы развития Организации Объединенных Наций, а также материалы, представленные рядом делегаций об их опыте в области ТСРС, помогут Комитету высокого уровня провести углубленный обзор ТСРС и выработать руководящие принципы по этой теме.

**B. Представление докладов Директором Специальной группы по техническому сотрудничеству между развивающимися странами – основные моменты докладов о ходе работы**

7. Директор Специальной группы по ТСРС представил следующие три доклада, направленные для рассмотрения Комитету высокого уровня:

- а) обзор хода выполнения Буэнос-Айресского плана действий, решений Комитета высокого уровня и рекомендаций Комиссии Юга (TCDC/10/2);
- б) прогресс, достигнутый в рамках стратегии новых направлений технического сотрудничества между развивающимися странами (TCDC/10/3);
- с) рассмотрение докладов Администратора (TCDC/10/4) об осуществлении руководящих принципов для обзора политики и процедур, касающихся ТСРС, и об организационных и вспомогательных механизмах для ТСРС.

Обзор хода выполнения Буэнос-Айресского плана действий, решений Комитета высокого уровня и рекомендаций Комиссии Юга

8. В докладе приводится аналитическое резюме информации, полученной от правительств государств-членов, организаций и учреждений, входящих в систему развития Организации Объединенных Наций, а также от отдельных межправительственных и неправительственных организаций о политике и деятельности по развитию и осуществлению ТСРС в течение двухгодичного периода 1995-1996 годов.

9. Несмотря на внутренние проблемы, связанные с организационными аспектами, с выработкой позиций и ресурсами, ТСРС продолжает оставаться одним из элементов, широко используемых развивающимися странами в рамках двусторонних, субрегиональных, региональных и межрегиональных соглашений. Все приславшие ответы страны признают потребность в содействии расширению понимания концепции ТСРС и его процедур и механизмов и в выработке эффективной политики в рамках ТСРС. В большинстве стран приоритетное направление получают ознакомительные семинары, укрепление национальных координационных центров и определение возможностей и потребностей.

10. Некоторые страны выделили значительные ресурсы на деятельность в области ТСРС из своих национальных бюджетов и/или средства, выделяемые стране ПРООН. Это особенно касается таких стран, как Бенин, Бразилия, Бутан, Гаити, Гана, Индия, Индонезия, Китай, Колумбия, Малайзия, Нигерия, Пакистан, Панама, Парагвай, Республика Корея, Сальвадор, Самоа, Сейшельские Острова, Таиланд, Тунис, Турция, Чили, Шри-Ланка и Эквадор.

11. Ряд региональных учреждений, таких, как Латиноамериканская экономическая система (ЛАЭС), неправительственные организации, такие, как СТМ, а также межрегиональные организации, такие, как Центр Юга, играют активную роль в поощрении ТСРС и ЭСРС.

12. Только три развитые страны, а именно Австрия, Франция и Нидерланды, указали на предоставление конкретной помощи в поддержку ТСРС. Однако многие развитые страны непосредственно или косвенно поддерживают ТСРС; Япония, например, выделила 2 млн. долл. США на сотрудничество по линии Юг-Юг в течение 1997 года.

13. В ПРООН региональные бюро и страновые отделения предпринимают усилия по интеграции ТСРС в национальные и региональные программы технического сотрудничества. В рамках усилий по развитию сотрудничества по линии Африка-Азия, программ сотрудничества между Латинской Америкой и Содружеством Независимых Государств, региональных программ в арабских государствах и программ регионального сотрудничества в Азии и тихоокеанском регионе важную

роль играют региональные бюро, которые иногда выступают инициаторами программ сотрудничества или поддерживают их.

14. Специальная группа по ТСРС продолжает служить катализатором и активным партнером национальных правительств и организаций и учреждений системы Организации Объединенных Наций в пропаганде и контроле за глобальным использованием ТСРС. В течение пятого цикла Специальная группа поддержала проведение свыше 130 мероприятий по всему миру по четырем широким категориям деятельности: а) пропаганда и распространение информации; б) улучшение национального потенциала управления ТСРС; с) мероприятия по сопоставлению возможностей и потребностей и семинары по конкретным темам; и д) спонсорство исследований и оценок в отношении ТСРС.

15. Другие организации и учреждения системы развития Организации Объединенных Наций играют аналогичную активную роль в поддержке ТСРС как с точки зрения формулирования подходов к этой концепции в их соответствующих областях компетенции, так и в осуществлении конкретных проектов в области ТСРС. Например, Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД) проявляла особую активность в содействии развитию торговли и финансов в рамках сотрудничества Юг-Юг; Организация Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО) - в поддержке инициатив в области сотрудничества Группы 77; ФАО - во внедрении конкретного механизма использования технических ресурсов экономиками развивающихся стран; и МОТ, ЮНФПА и ВОЗ - в использовании модели ТСРС путем децентрализации их операций в регионы и субрегионы. Региональные экономические комиссии внесли значительный вклад в развитие сотрудничества Юг-Юг, содействуя региональному и субрегиональному сотрудничеству в различных областях.

16. Трудно дать точную оценку фактическому уровню ресурсов, выделенных системой развития Организации Объединенных Наций в поддержку ТСРС. Однако предполагается, что ПРООН выделила приблизительно 50 млн. долл. США в течение двухгодичного периода 1995-1996 годов.

17. Несмотря на значительный прогресс, достигнутый в последние годы в содействии ТСРС, для обеспечения полного использования потенциала ТСРС еще предстоит решить ряд имеющих отношение к политике организационных, концептуальных и процедурных проблем. Во-первых, многие развивающиеся страны еще не интегрировали ТСРС в качестве центрального элемента в свои национальные стратегии развития. Во-вторых, им необходимо создать соответствующие организационные механизмы поддержки эффективного функционирования координационных центров ТСРС с помощью людских и финансовых ресурсов. В-третьих, еще предстоит преодолеть серьезные мировоззренческие барьеры. И наконец, финансирование ТСРС необходимо значительно увеличить всеми партнерами по развитию за счет ассигнований из национальных бюджетов развивающихся стран, целевой помощи стран-доноров для трехстороннего сотрудничества и включения ТСРС в деятельность многосторонних донорских учреждений.

#### Прогресс, достигнутый в осуществлении стратегии новых направлений технического сотрудничества между развивающимися странами

18. В докладе представляется краткий обзор стратегии новых направлений и определяются инициативы, которые были претворены в жизнь в поддержку стратегии. Конкретные примеры таких инициатив касаются поддержки, оказываемой в осуществлении малыми островными развивающимися странами программы технического сотрудничества; последующих мероприятий по итогам Конференции Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат II) с точки зрения обмена перспективным опытом городского управления; сотрудничества между латиноамериканскими странами и странами с переходной экономикой в Восточной Европе и

Центральной Азии; распространения успешного опыта борьбы с нищетой в Латинской Америке; и создания биосистемных сетей в Восточной Азии, Тихом океане и Восточной Африке.

19. Примером сотрудничества с частным сектором является программа обмена опытом между малыми предприятиями, а примером расширения связей с неправительственными организациями – поддержка СТМ. Эти инициативы свидетельствуют о целенаправленной стратегии вовлечения новых действующих лиц в осуществление ТСРС. Стремление переориентировать направление мероприятий по согласованию потенциала и потребностей выражается в проведении сопоставления возможностей потребностей на Гаити и последующей деятельности по итогам аналогичной работы в Бангладеш. Создание международной сети небольших гидроэлектростанций в провинции Гуйчжоу в Китае представляет собой важное достижение в области окружающей среды. Связь ТСРС/ЭСРС проявляется также в поддержке Конференции по вопросам торговли, финансов и инвестиций в рамках сотрудничества Юг–Юг, состоявшейся в Сан-Хосе.

20. Был определен ряд стран в качестве ведущих в деле содействия ТСРС, как предусматривается в стратегии новых направлений. В качестве важного элемента стратегии новых направлений ТСРС–ИСС обновляется и преображается в многоаспектную, удобную для пользования информационную систему.

21. Механизм технического сотрудничества ТСРС на 1997–1999 годы будет служить главным инструментом осуществления стратегии новых направлений. Его работа будет облегчаться благодаряциальному ассигнованию средств Исполнительным советом ПРООН и созданию Генеральной Ассамблеей Целевого фонда сотрудничества Юг–Юг. Предоставленные правительством Японии 2 млн. долл. США на цели сотрудничества Юг–Юг были использованы для финансирования ряда проектов.

22. Рамочный документ предусматривает проведение мероприятий в двух широких категориях, а именно: поддержка деятельности по осуществлению задач в области устойчивого человеческого развития и содействие ТСРС. Он также определяет принципы и критерии, которые будут регулировать исполнение различных программ и проектов, которые будут осуществляться в этих рамках.

#### Рассмотрение докладов Администратора

23. Настоящий доклад состоит из двух частей. В первой части рассматривается осуществление руководящих принципов обзора политики и процедур ТСРС системой развития Организации Объединенных Наций. Организации системы развития Организации Объединенных Наций признали, что эти руководящие принципы являются эффективными и способствуют расширению использования ТСРС. Ряд этих организаций извлекли выгоду из деятельности по распространению информации и децентрализации, и многие из них продолжают дорабатывать эти руководящие принципы с учетом своих конкретных потребностей.

24. Ввиду сохранения актуальности этих руководящих принципов было решено накопить больше опыта их использования, прежде чем представить отчет Административному комитету по координации. Они, однако, будут пересматриваться на совещании координаторов агентств после заседания Комитета высокого уровня.

25. Во второй части рассматриваются организационные и вспомогательные мероприятия для ТСРС. В этой части представлена информация об укомплектовании кадрами Специальной группы и имеющихся ресурсах для разработки программ на двухгодичный период. В течение цикла 1992–1996 годов Группа выделила 11,4 млн. долл. США на финансирование различных

проектов. В 1996 году она также получила от Японии средства в размере 2 млн. долл. США. Общий объем имеющихся ресурсов на 1997-1999 годы оценивается в 16,9 млн. долл. США, и ожидается получение дополнительных средств от Целевого фонда сотрудничества Юг-Юг.

-----